

Publicada Resolución Conjunta que establece el Régimen de Administración de Contingentes Arancelarios

En la Gaceta Oficial N° 38.988 de fecha 6 de agosto de 2008, fue publicada la Resolución Conjunta emanada de los Ministerios de Finanzas, Industrias Ligeras y Comercio, Agricultura, Tierras, Salud, Alimentación, y para la Economía Popular, mediante la cual se establece el Régimen de Administración de Contingentes Arancelarios de productos lácteos, cereales y oleaginosas en el mercado nacional.

En este sentido, a la importación de los productos contemplados dentro del contingente, se le aplicará el arancel conforme a las disposiciones establecidas en los artículos 20, 21 y 22 del Arancel de Aduanas, publicado en la Gaceta Oficial N° 5.774 Extraordinario de fecha 30 de mayo de 2005.

Los Contingentes serán distribuidos mediante Licencia de Importación entre las empresas concurrentes que garanticen la importación y distribución del producto en el mercado nacional.

Para el caso de Pymes, Cooperativas, Empresas de Producción Social (EPS) y otras formas asociativas, el Estado facilitará mecanismos e instrumentos para hacer viable sus operaciones de importación.

Asimismo, los Ministerios deberán aplicar los mecanismos necesarios para el otorgamiento de las referidas licencias, en un plazo no mayor a 21 días, a partir de la fecha de publicación de la Resolución.

La Resolución deroga la Resolución Conjunta dictada por los Ministerios de Finanzas, Industrias Ligeras y Comercio, Agricultura y Tierras, Salud y Alimentación, publicada en la Gaceta Oficial N° 38.452 de fecha 6 de junio de 2006; y la Resolución Conjunta, emanada de los referidos Ministerios, publicada en Gaceta Oficial N° 38.894 de fecha 24 de marzo de 2008.

Finalmente, la Resolución entró en vigencia a partir de su publicación en Gaceta Oficial.

Publication of Joint Resolution that establishes the applicable Regimen for the Administration of Customs Contingents

On Official Gazette N° 38.988 of August 6, 2008 was published the Joint Resolution emitted by the Ministries on Finances, Commerce and Light Industries, Agriculture and Land, and Popular Economy, which establishes the Applicable Regimen for the Administration of Customs Contingents of dairy products, cereals and oleaginous.

In this sense, the import of the aforementioned products will be subject to the customs according to articles 20, 21 and 22 from Customs Tariff, published on Official Gazette N° 5.774 Extraordinary on May 30, 2005.

The Contingents are to be distributed by Import License between the concurrent industries that guarantees the importation and distribution of the product on the National Market.

For Small and Medium-Sized Enterprises, Cooperatives, Social Production Industries (EPS) y other associative forms, the State will provide mechanism and instruments to make feasible its import operations.

Likewise, the Ministries shall apply the necessary mechanisms to grant the aforementioned licenses in a maximum period of time of 21 days, from the entering into force of the Resolution.

The Resolution revokes the Joint Resolution issued by the Ministries on Finances, Commerce and Light Industries, Agriculture and Land and Alimentation, published on Official Gazette N° 38.452 on July 6, 2006, and Joint Resolution issued by the aforementioned Ministries, published on Official Gazette N° 38.894 on March 24, 2008.

Finally, the Resolution entered into force from its publication on Official Gazette.

"La información contenida en el presente boletín, es de carácter estrictamente informativo. Por lo tanto para la toma de decisiones particulares sobre los temas que se comentan, se deberá contar con el auxilio del asesor especialista en el tema pertinente".

"The contents of this bulletin is strictly informative. Therefore, for specific decision making purposes on the subjects discussed therein, you should ask for the assistance of the advisor specialized on the pertinent subject.